

Señores
Superintendencia de Industria y Comercio
División de Nuevas Creaciones
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 10-034532- -00003-0000

Fecha: 2010-07-14 15:29:43 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 27

Ref.: Expediente No. **10-034.532**
Solicitud de Patente PCT titulada **DISPOSITIVO DE PULVERIZACIÓN Y MÉTODO PARA UTILIZAR EL MISMO**
Solicitante: **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED.**

Luz Helena Adarve Gómez, identificada como aparece al pie de mi firma y obrando en mi condición de apoderado la sociedad **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED**, como consta en la sustitución de poder debidamente otorgada que junto con este escrito allego, solicitante en el asunto de la referencia, en respuesta al Oficio No. 6369 fijado en lista el 14 de Mayo de 2010, me permito allegar los siguientes documentos:

1. Copia auténtica del Poder debidamente otorgado y legalizado, junto con su correspondiente traducción oficial.
2. Sustitución de poder a mi conferida para intervenir en el procedimiento de la referencia.
3. Copia auténtica, legalizada con su correspondiente traducción oficial, del documento de cesión debidamente otorgado por el inventor a favor de la sociedad solicitante.

Solicito a usted reconocerme personalmente para continuar actuando en este proceso, y continuar con el proceso de registro de la referencia.

Atentamente,


Luz Helena Adarve Gómez
C.C. 41.575.435 de Bogotá
T. P. 14.884 del Consejo Superior de la Judicatura
SCR/F. P-491

COMPARECENCIA PERSONAL Y AUTENTICACIÓN DE FIRMA
NOTARÍA 16 DEL CÍRCULO DE BOGOTÁ D.C.
La Notaría Dieciseis de Bogotá, D.C. da fe que el anterior escrito dirigido a **Superintendencia de Industria y Comercio** fue presentado personalmente por: **Luz Helena Adarve Gómez** quien exhibió la C.C. No. **41.575.435** de **Bogotá** y T.P. No. **14.884** y manifestó que la firma que aparece en el presente documento es suya, y que acepta el contenido del mismo.
Bogotá D.C.
09 JUL 2010

JAIRO FREDY SANCIBAL HURTADO
Notario 16 Encargado

115

Señores
Superintendencia de Industria y Comercio
División de Nuevas Creaciones
E. S. D.

Ref: Expediente No. 10-034.532

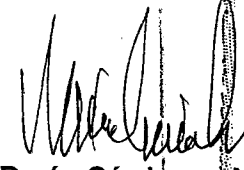
Solicitud de Patente de Invención PCT titulada **DISPOSITIVO DE PULVERIZACIÓN Y MÉTODO PARA UTILIZAR EL MISMO**

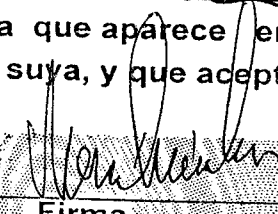
Solicitante: **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED**

Dario Cárdenas Navas, identificado como aparece al pie de mi firma y obrando en mi condición de apoderado de la sociedad de la referencia dentro del proceso allí indicado, manifiesto a ese Despacho que **sustituyo** el poder a mí conferido a favor de los doctores **Eduardo Cárdenas o Luz Helena Adarve Gómez o Juanita Acosta Gómez o July Galindo Quintero o Santiago Cepeda Rojas**, mayores de edad y vecinos de esta ciudad para que cualquiera de ellos continúe actuando en el proceso de la referencia. **Ratifico todo lo actuado dentro de este expediente por los apoderados aquí designados.**

Los apoderados aquí designados están ampliamente facultados para abonar todos los impuestos y efectuar cualquier otro pago determinado por la ley, para recibir documentos, valores, notificarse, transigir, someter a arbitros, desistir, renunciar, sustituir el presente mandato y revocar dichas sustituciones.

Atentamente,


Dario Cárdenas Navas,
C.C. 17.066.629 de Bogotá
T.P. 1.250 del Consejo Superior de la Judicatura

COMPARECENCIA PERSONAL Y AUTENTICACION DE FIRMA
NOTARIA 16 DEL CÍRCULO DE BOGOTÁ D.C.
La Notaria Dieciseis de Bogotá, D.C. da fe que
el anterior escrito dirigido a Sorrenti de Ind. S. C. A.
fue presentado personalmente por: Dario Cárdenas Navas
quien exhibió la C.C. No. 17066629
de Bogotá y T.P. No. 1250
y manifestó que la firma que aparece en el presente documento es suya, y que acepta el contenido del mismo.
Bogotá D.C. 
19 MAYO 2010

JAIRO FREDY SUZABAL HURTADO
Notario Encargado

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME, I,
SHIRLEY MARGARET WHARMBY of Suite 2 Stable Court
Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle in the County
of the East Riding of Yorkshire United Kingdom Notary Public duly
authorised admitted and sworn and practising in England and Wales
DO HEREBY CERTIFY the genuineness of the signature of CRAIG
BOWERS on the Power of Attorney annexed hereto AND I
HEREBY FURTHER CERTIFY that the said CRAIG BOWERS is
an authorised signatory of Reckitt & Colman (Overseas) Limited a
company organised under the laws of England and Wales

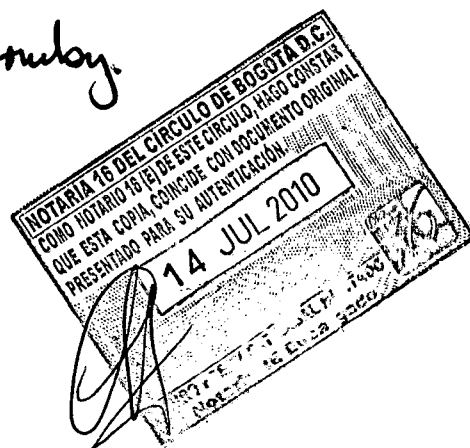
IN FAITH AND TESTIMONY whereof I have hereunto subscribed
my name and affixed my Seal of Office at Hessle aforesaid this 10th
day of June 2010

Quod Veritatem Attestor

Shirley M. Wharmby

Notary Public

Hessle, England.



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
This public document / Le présent acte public
2. Has been signed by **Shirley Margaret Wharmby**
a été signé par
3. Acting in the capacity of **Notary Public**
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **The Said Notary Public**
est revêtu du sceau/timbre de
5. at London/à Londres
6. Certified/Attesté
the/le **30 June 2010**
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.
8. Number/sous No **I549092**
9. Stamp:
timbre:
10. Signature: **G. Barrie-Shilson**
GBS



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5th October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country.

An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is



12081P1

Colombia -

POWER OF ATTORNEY

In the city of **Hull, UK** on the 2nd day of the month of June, two thousand and ten (2010) before me, Shirley Wharmby, Notary Public, appeared **Craig M BOWERS** of age, and domiciled at **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS, UK**, and stated:

FIRST: That he/she acts in his/her capacity of **Authorised Signatory** of **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED**, a company legally constituted and in existence in accordance with the laws of United Kingdom, and domiciled at **103-105 Bath Road Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom**; as evidenced in the By Laws, documents which I have examined.

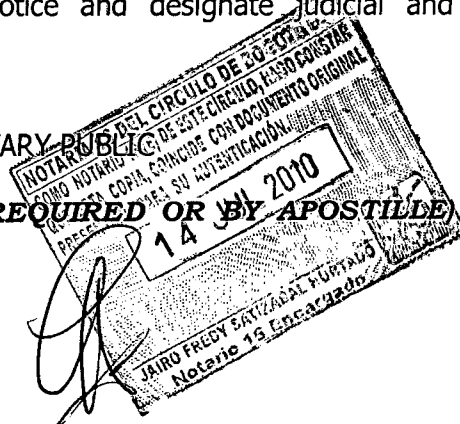
SECOND: That in such capacity he/she grants hereby special, ample and sufficient Power of Attorney to DARIO CARDENAS-NAVAS and/or EDUARDO CARDENAS-CABALLERO and/or BERNARDO P. CARDENAS-MARTINEZ y/o JAMES VALDIRI-REYES and/or LUZ HELENA ADARVE-GOMEZ and/or JUANITA ACOSTA GÓMEZ and/or JULY GALINDO QUINTERO and/or SANTIAGO CEPEDA ROJAS, registered lawyers of the firm CARDENAS & CARDENAS-LAWYERS, domiciled at Carrera 7 No. 71-52, Torre B, Piso 9 Bogotá, D.C., Colombia, to carry before the corresponding Colombian national Offices and authorities the proceedings to obtain trademarks, patents, utility models, industrial drawings and designs, deposits of commercial names and ensigns, domain name registrations as well as processing of renewals, assignments, change of name or domicile of the owner, cancellation actions, waivers and licenses of the same for which purpose they are empowered to take before said authorities all necessary actions for the indicated purposes; to file applications, statements, claims, formulate descriptions, amendments, oppositions and appeals; pay all taxes and installments and make any other payments determined by law; to receive every document and values issuing the respective discharge; to fulfill any other requirements and take, in general, every measure that they shall deem opportune for the defense and protection of the Industrial Property of the company in the event of infringements, oppositions, proceedings for cancellation or annulment, imposition of fines, passing the antecedents to the courts; they are empowered to appear as plaintiff or defendant before the competent judges, being entitled to transact, submit to arbitration, waive, receive, resign, withdraw, appeal, ratify and all other legal powers which may be necessary, and it is hereby declared ever since now valid and good whatever such attorneys do for its benefit, granting them also power to substitute this proxy and if necessary to revoke such substitutions.

THIRD: That for purposes of articles 597 and 543 of the Colombian code of Commerce the attorneys are empowered to receive service of notice and designate judicial and extrajudicial attorneys.

SIGNED AT Hull, UK ON 2 June 2010

BY X
Craig M BOWERS, Authorised Signatory

NOTARY PUBLIC



(LEGALIZATION BY COLOMBIAN CONSUL IS REQUIRED OR BY APOSTILLE)

119

Notarial Certification

The undersigned Notary Public certifies that **Mr. Craig M BOWERS** appeared before me and signed the preceding document; that I know him personally and I am certain that he has legal capacity to grant it; that he is **Authorised Signatory of RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED**, and is consequently authorized to grant such document; that such company is organized under the laws of United Kingdom, and domiciled at **103-105 Bath Road Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom**; and that the act for which this document is granted is included among those which constitute the corporate object of the named company. Furthermore, that such company performs its corporate purpose in accordance with the laws of its incorporation and domicile.

I am certain of all these facts because I have examined the respective documents consisting of _____

_____ all of which I hereby attest.

NOTARY PUBLIC (signature)

Issued and signed in

Dated

(LEGALIZATION BY COLOMBIAN CONSUL IS REQUIRED OR BY APOSTILLE)



TRADUCCIÓN OFICIAL DE LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS: CERTIFICACIÓN NOTARIAL expedida y firmada por Shirley Margaret Wharmby, Notario Público de Hessle, con jurisdicción en Inglaterra y Gales, con fecha del 10 de junio de 2010. APOSTILLA DE LA CONVENCIÓN DE LA HAYA No. 1549092, firmada por el Secretario de Estado G. Barrie-Shilson, con fecha del 30 de junio de 2010. PODER DE ABOGADO otorgado por la Compañía RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED a la Firma de Abogados Cárdenas y Cárdenas, de Bogotá, Colombia, firmado por Craig M. BOWERS – Signatario Autorizado de dicha Compañía, con fecha del 2 de junio de 2010. CERTIFICACIÓN NOTARIAL.

Traducción realizada por Martha Sofia Sarmiento Solano, Traductora e Intérprete Oficial Español – Inglés - Español, nombrada para el cargo mediante Resolución del Ministerio de Justicia, No. 835, del 3 de Mayo de 1988.

A QUIEN LE PUEDA INTERESAR, YO, SHIRLEY MARGARET WHARMBY, con oficina en la Suite 2 Stable Court Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle en el Condado de East Riding of Yorkshire United Kingdom/Reino Unido, Notario Público debidamente admitido, autorizado y juramentado y con práctica profesional en Inglaterra y Gales, POR LA PRESENTE CERTIFICO la autenticidad de la firma de CRAIG BOWERS en el Poder de Abogado adjunto, ADEMÁS, POR LA PRESENTE CERTIFICO que CRAIG BOWERS es un signatario autorizado de Reckitt & Colman (Overseas) Limited una Compañía organizada bajo las leyes de Inglaterra y Gales.

EN FE Y TESTIMONIO DE LO CUAL firmo y adhiero mi Sello Oficial en Hessle, hoy 10 de junio de 2010.

Quod Veritatem Attestor – Testigo Certificador

SHIRLEY MARGARET WHARBY – Firma Autógrafa

Notario Público

Hessle, Inglaterra

Sello Redondo en color rojo:
Shirley M. Wharmby
Notario Público



APOSTILLA
(Convención de La Haya, 5 de octubre de 1961)

REINO UNIDO DE LA GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. País: **Reino Unido de La Gran Bretaña e Irlanda del Norte**

El presente documento público

2. Ha sido firmado por: **Shirley Margaret Wharmby**

3. Actuando en calidad de: **Notario Público**

4. Lleva el sello /estampilla de: **Dicho Notario Público**

CERTIFICADO

5. En: **Londres**

6. El: **30 de junio de 2010**

7. Por: **El Secretario de Estado Principal de su Majestad para las Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad**

8. Bajo el Número: **I549092**

9. Lleva Sello / Estampilla: **Sello Redondo del Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad- Londres.**

10. Firmado por: **G. Barrie-Shilson**
Firma Autógrafa

Por el Secretario de Estado

Sí este documento se expide para utilizarlo en un país que no hace parte de la Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961, se debe presentar ante la Sección Consular de la Misión que representa a ese país.

La Apostilla o el Certificado de Legalización tan sólo verifican que la firma, el sello o el timbre que contiene el documento son auténticos. No significa que el contenido del documento sea correcto o que los apruebe el Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad.



MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

2008 JUL 14 P 6:10

JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

RECEBIDO
REPRESENTACION
DPT. 11-000

024553

Martha Sarmento
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

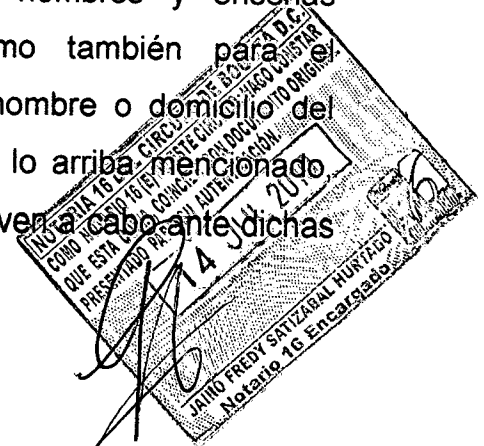


PODER DE ABOGADO

En la ciudad de Hull, UK, a los 2 días del mes de junio del año dos mil diez (2010), ante mí, Shirley Wharmby, Notario Público, compareció el señor Craig M. Bowers, mayor de edad, y con domicilio en Dansom Lane, Hull, HU8 7DS, UK/Reino Unido, quien declaró lo siguiente:

PRIMERO: Que él/ella actúa, en su calidad de Signatario Autorizado de RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED, una Compañía legalmente constituida y en existencia de conformidad con las leyes del Reino Unido y cuyo domicilio se encuentra ubicado en el 103-105 Bath Road, Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom/Reino Unido de acuerdo con lo que se evidencia en los Estatutos, documentos que he examinado.

SEGUNDO: Que haciendo uso de las facultades del cargo arriba mencionado, él/ella otorga Poder de Abogado, especial, amplio y suficiente a **DARÍO CÁRDENAS NAVAS**, y/o a **EDUARDO CÁRDENAS CABALLERO**, y/o a **BERNARDO P. CÁRDENAS MARTÍNEZ**, y/o **JAMES VALDIRI REYES**, y/o **LUZ HELENA ADARVE GÓMEZ**, y/o a **JUANITA ACOSTA GÓMEZ**, y/o a **JULY GALINDO QUINTERO**, y/o a **SANTIAGO CEPEDA ROJAS**, abogados registrados, quienes trabajan para la firma **CÁRDENAS & CÁRDENAS - ABOGADOS**, con sede en la Carrera 7 No. 71-52, Torre B, Piso 9, en Bogotá, D.C., Colombia, para que gestionen en Colombia ante las Oficinas y Autoridades correspondientes la obtención de registros de marca, patentes, modelos de utilidad, diseños y dibujos industriales, depósitos de nombres y enseñanzas comerciales, registros de nombres de dominio, como también para el procesamiento de renovaciones, cesiones, cambios de nombre o domicilio del titular, acciones de cancelación, renunciaciones y licencias de lo arriba mencionado, propósitos para los cuales se les otorga poder para que lleven a cabo ante dichas



rh

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME, I,
SHIRLEY MARGARET WHARMBY of Suite 2 Stable Court
Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle in the County
of the East Riding of Yorkshire United Kingdom Notary Public duly
authorised admitted and sworn and practising in England and Wales
DO HEREBY CERTIFY that I have no reason to doubt the
authenticity of the copy Certificate of Incorporation of Reckitt &
Colman (Overseas) Limited annexed hereto

IN FAITH AND TESTIMONY whereof I have hereunto subscribed
my name and affixed my Seal of Office at Hessle aforesaid this
Tenth day of June 2010

Quod Veritatem Attestor

Shirley M. Wharmby

Notary Public

Hessle, England.



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

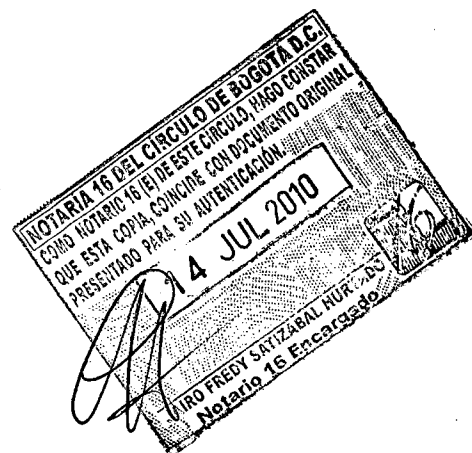
1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
This public document / Le présent acte public
2. Has been signed by **Shirley Margaret Wharmby**
a été signé par
3. Acting in the capacity of **Notary Public**
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **The Said Notary Public**
est revêtu du sceau/timbre de
5. at London/à Londres
6. Certified/Attesté
the/le **30 June 2010**
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.
8. Number/sous No **I549093**
9. Stamp:
timbre:
10. Signature: **G. Barrie-Shilson**
G B S



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5th October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country.

An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the content of the document is true.





THE COMPANIES ACT 1985

Company No. 593047

The Registrar of Companies for England and Wales hereby certifies that

RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED (originally called RECKITT, COLMAN, CHISWICK (OVERSEAS) LIMITED which name was changed by special resolution and with the approval of the Board of Trade on 21st September 1962 to RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED) was incorporated under the Companies Act 1948 as a limited company on 4th November 1957.

The Registrar further certifies that according to the documents on the file of the company:-

- a) COLIN RICHARD DAY, SIMON JEREMY EDWARDS and MARTIN SPENCER KEELEY are the directors of the company,
- b) ELIZABETH ANNE RICHARDSON is the secretary of the company,
- c) the situation of the registered office is 103-105 BATH ROAD, SLOUGH, BERKSHIRE SL1 3UH.

According to the documents on the file of the company in the custody of the Registrar of Companies, the company has been in continuous and unbroken existence since the date of its incorporation.

No action is currently being taken by the Registrar of Companies for striking the company off the register and dissolving it as defunct, and as far as the Registrar is aware:-

- a) the company is not in liquidation or subject to an administration order, and
- b) no receiver or manager of the company's property has been appointed.

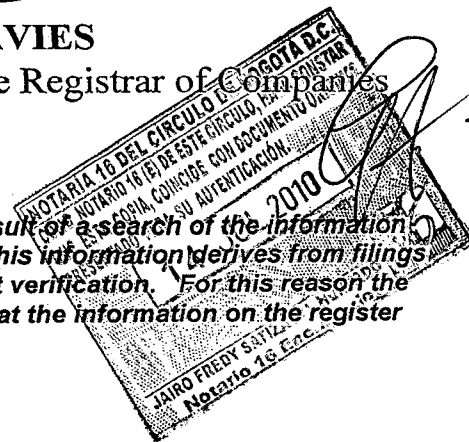
Given at Companies House, Cardiff the 8th September 2009

K Davies

K DAVIES

for the Registrar of Companies

This certificate records the result of a search of the information registered by the Registrar. This information derives from filings accepted in good faith without verification. For this reason the Registrar cannot guarantee that the information on the register is accurate or complete.



Companies House
— for the record —

TRADUCCIÓN OFICIAL DE LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS: CERTIFICACIÓN NOTARIAL expedida y firmada por Shirley Margaret Wharmby, Notario Público de Hessle, con jurisdicción en Inglaterra y Gales, con fecha del 10 de junio de 2010. APOSTILLA DE LA CONVENCIÓN DE LA HAYA No. 1549093, firmada por el Secretario de Estado G. Barrie-Shilson, con fecha del 30 de junio de 2010. CERTIFICADO DE LA LEY DE SOCIEDADES DE 1985, expedido por Companies House a la Compañía No. 593047 Reckitt & Colman (Overseas) Limited, firmado por K. Davies - Por el Registrador de Compañías, con fecha del 8 de septiembre de 2009.

Traducción realizada por Martha Sofía Sarmiento Solano, Traductora e Intérprete Oficial Español - Inglés - Español, nombrada para el cargo mediante Resolución del Ministerio de Justicia, No. 835, del 3 de Mayo de 1988.

A QUIEN LE PUEDA INTERESAR, YO, SHIRLEY MARGARET WHARMBY, con oficina en la Suite 2 Stable Court Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle en el Condado de East Riding of Yorkshire United Kingdom/Reino Unido, Notario Público, debidamente admitido, autorizado y juramentado y con práctica profesional en Inglaterra y Gales, POR LA PRESENTE CERTIFICO que no dudo de la autenticidad de la copia Certificada de Incorporación de Reckitt & Colman (Overseas) Limited que se adjunta aquí.

EN FE Y TESTIMONIO DE LO CUAL firmo y adhiero mi Sello Oficial en Hessle, hoy 10 de junio de 2010.

Quod Veritatem Attestor – Testigo Certificador

SHIRLEY MARGARET WHARBY – Firma Autógrafa

Notario Público

Hessle, Inglaterra

Sello Redondo en color rojo:

**Shirley M. Wharmby
Notario Público**



APOSTILLA
(Convención de La Haya, 5 de octubre de 1961)

REINO UNIDO DE LA GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. País: **Reino Unido de La Gran Bretaña e Irlanda del Norte**

El presente documento público

2. Ha sido firmado por: **Shirley Margaret Wharmby**

3. Actuando en calidad de: **Notario Público**

4. Lleva el sello /estampilla de: **Dicho Notario Público**

CERTIFICADO

5. En: **Londres**

6. El: **30 de junio de 2010**

7. Por: **El Secretario de Estado Principal de su Majestad para las Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad**

8. Bajo el Número: **I549093**

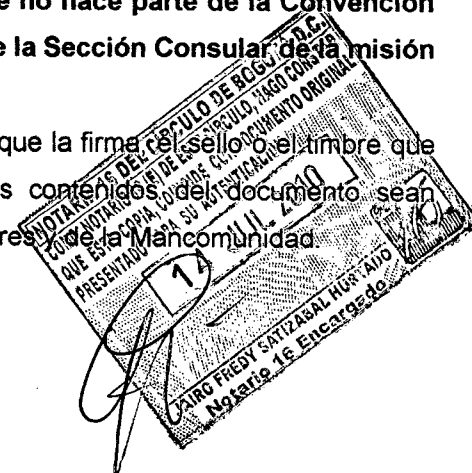
9. Lleva Sello /Estampilla: **Sello Redondo del Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad- Londres.**

10. Firmado por: **G. Barrie-Shilson**
Firma Autógrafa

Por el Secretario de Estado

Si este documento se expide para utilizarlo en un país que no hace parte de la Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961, se debe presentar ante la Sección Consular de la misión que representa a ese país.

La Apostilla o el Certificado de Legalización tan sólo verifican que la firma, el sello o el timbre que contiene el documento son auténticos. No significa que los contenidos del documento sean correctos o que los apruebe el Ministerio de Relaciones Exteriores de la Mancomunidad.



NOTARIA 16 DEL CIRCULO DE BOGOTA D.C.
COMO NOTARIO 16 (E) DE ESTE CIRCULO, HAGO CONSTAR
QUE ESTA COPIA, COINCIDE CON DOCUMENTO ORIGINAL
PRESENTADO PARA SU AUTENTICACION.

14 JUL 2010

JAIRO



LA LEY DE SOCIEDADES DE 1985

COMPañÍA No. 593047

El Registrador de Compañías para Inglaterra y Gales, por la presente certifica que **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED** (inicialmente llamado **RECKITT, COLMAN, CHISWICK (OVERSEAS) LIMITED** cambió de nombre por resolución especial y con aprobación de la Junta de Comercio el 21 de septiembre de 1962 por **RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED** la cual fue incorporada bajo la Ley de Sociedades de 1948 como una Compañía de Responsabilidad Limitada el 4 de noviembre de 1957.

Además, el Registrador certifica que según los documentos que reposan en los archivo de la Compañía:

- a) **COLIN RICHARD DAY, SIMON JEREMY EDWARDS y MARTIN SPENCER KEELEY** son los directores de la Compañía.
- b) **ELIZABETH ANNE RICHARDSON** es la Secretaria de la Compañía.
- c) El domicilio oficial de sus oficinas es el 103-105 BATH ROAD, SLOUGH, BERKSHIRE SL1 3UH.

De acuerdo con los documentos de la Compañía que reposan en los archivos y están bajo custodia del Registrador de Sociedades, la Compañía ha existido y operado de manera continua sin dividirse desde la fecha de su incorporación.

Actualmente el Registrador de Sociedades no ha tomado ninguna acción para intervenir a la Compañía y disolverla, y hasta donde el Registrador está informado.



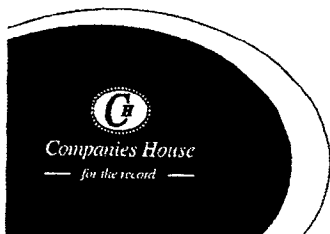
- a) La compañía no está en liquidación o sujeta a una orden administrativa, y
- b) No se ha nombrado ningún depositario o administrador de las propiedades de la compañía.

Dado en las Oficinas de *Companies House*, Cardiff, el 8 de septiembre de 2009.

Firma Autógrafa

K. DAVIES

Por el Registrador de Compañías



Este certificado guarda el resultado de una búsqueda de información registrada por el Registrador. Esta información se deriva de los archivos aceptados de buena fe sin verificación. Por esta razón el Registrador no puede garantizar que la información sobre el registro sea exacta o completa.

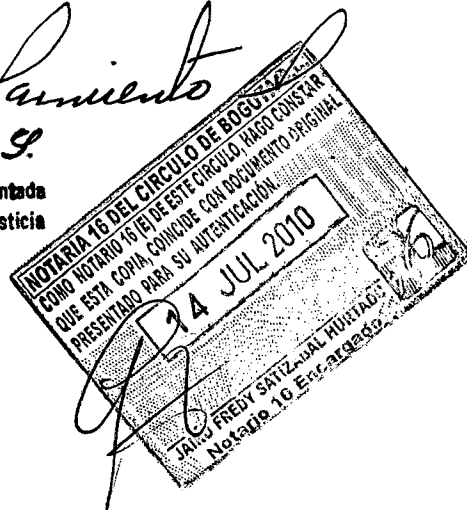
CERTIFICO QUE ESTA ES UNA TRADUCCIÓN FIEL DEL INGLES AL ESPAÑOL DE LOS DOCUMENTOS QUE HE TENIDO A LA VISTA; QUE SOY TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL ACREDITADA POR RESOLUCIÓN N° 835 DEL 3 DE MAYO DE 1988 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA Y QUE ESTOY REGISTRADA ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA.

Bogotá, D.C., 12 de julio de 2010

Martha S. Sarmiento

Martha S. Sarmiento S.

**Traductora Oficial Juramentada
Resolución No. 835 Minjusticia**



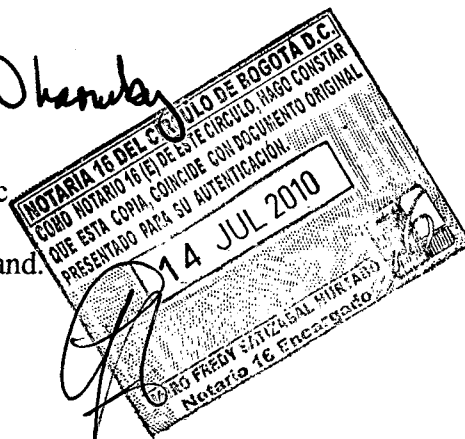
TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME, I,
SHIRLEY MARGARET WHARMBY of Suite 2 Stable Court
Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle in the County
of the East Riding of Yorkshire United Kingdom Notary Public duly
authorised admitted and sworn and practising in England and Wales
DO HEREBY CERTIFY the genuineness of the signatures of
MARTIN BUTLER STEVE WALSH and CRAIG BOWERS on the
Assignment document annexed hereto AND I HEREBY FURTHER
CERTIFY that the said CRAIG BOWERS is an authorised signatory
of Reckitt & Colman (Overseas) Limited a company organised under
the laws of England and Wales

IN FAITH AND TESTIMONY whereof I have hereunto subscribed
my name and affixed my Seal of Office at Hessle aforesaid this 10th
day of June 2010

Quod Veritatem Attestor

Shirley M. Wharmby

Notary Public
Hessle, England.

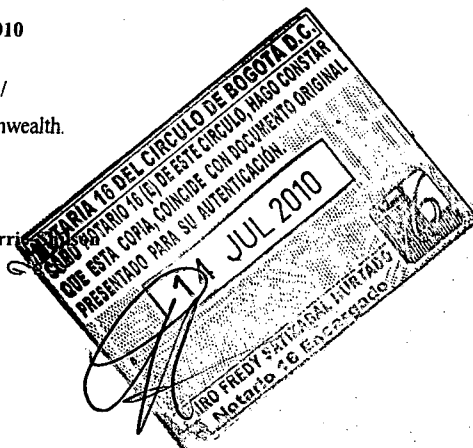


APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord
This public document / Le présent acte public
2. Has been signed by **Shirley Margaret Wharmby**
a été signé par
3. Acting in the capacity of **Notary Public**
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **The Said Notary Public**
est revêtu du sceau/timbre de
5. at London/à Londres
6. Certified/Attesté
the/le **30 June 2010**
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.
8. Number/sous No **I549091**
9. Stamp:
timbre:
10. Signature: **G. Barri**



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5th October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country.

An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is

12081P1 Colombia

ASSIGNMENT

Between the undersigned, **Martin Butler**, domiciled at **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS, United Kingdom**, **Steve Walsh** domiciled at, **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS, United Kingdom**, henceforth the **Assignors**, and **Craig M BOWERS**, domiciled at **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS, United Kingdom**, acting in his capacity of Legal Representative of **Reckitt & Colman (Overseas) Limited**, domiciled at **103-105 Bath Road Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom** henceforth the **Assignee** and,

- A. Whereas the **Assignors** are the inventors of the following patent application:

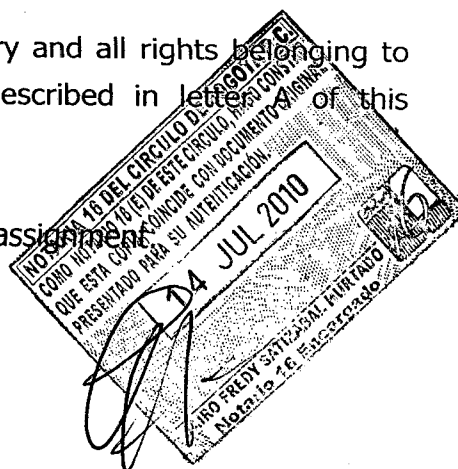
Patent Title	PCT No.
SPRAYING DEVICE AND METHOD OF USING SAME	PCT/GB2008/003212

- B. Whereas the **Assignee** is interested in obtaining the assignment of the above referred patent application, and the **Assignors** are interested in assigning it to the **Assignee**.

The following agreement has been entered:

First: The **Assignors** assign to the **Assignee** every and all rights belonging to the **Assignors** regarding the patent application described in letter of this document.

Second: The **Assignee** accepts the aforementioned assignment.



134

Third: The parties hereto designate **Dario Cárdenas Navas** and/or **Eduardo Cárdenas Caballero** and/or **Bernardo P. Cárdenas Martinez** and/or **Luz Helena Adarve Gómez** and/or **James Valdiri Reyes**, and/or **Juanita Acosta Gomez** and/or **July Galindo Quintero** and/or **Santiago Cepeda Rojas** from the law firm **Cárdenas & Cárdenas Abogados Ltda.** as Attorneys in the Republic of Colombia so that any of them, acting individually or jointly, record this assignment before the Colombian Patent Office.

The above mentioned attorneys are empowered to pay all rights and prepare and file the necessary documentation for this purpose.

Fourth: This assignment shall inure to and be binding on the parties, and their subsidiaries, affiliates, successors, assignees, and licenses, if any.

Signed on the 2nd day of June of 2010, in two originals, by

Martin Butler

Assignee

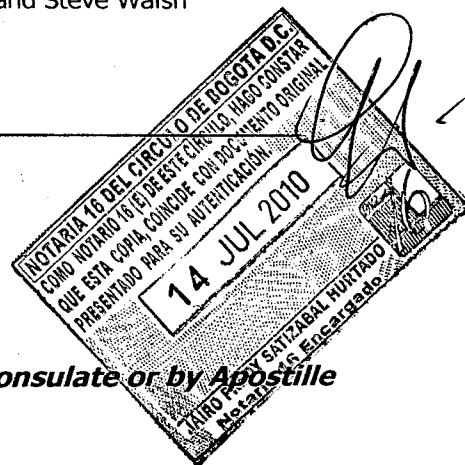
x *OK*

*Decker + Colman
(OVERSEAS) Limited*

S. Walsh

Assignors

Martin Butler and Steve Walsh



This document must be legalized up to the Colombian Consulate or by Apostille

135

NOTARIAL CERTIFICATION

The undersigned Notary Public certifies that Mr. Craig M BOWERS appeared before me and signed the preceding document; that I know him personally and I am certain that he has legal capacity to grant it; that he is Authorised Signatory of **Reckitt & Colman (Overseas) Limited**, domiciled at **103-105 Bath Road Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom** and is consequently authorized to grant such document; that such company is organized under the laws of England and Wales, and is domiciled at **103-105 Bath Road Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom**; and that the act for which this document is granted is included among those which constitute the corporate object of the named company. Furthermore, that such company performs its corporate purpose in accordance with the laws of its incorporation and domicile.

I am certain of all these facts because I have examined the respective documents consisting of _____

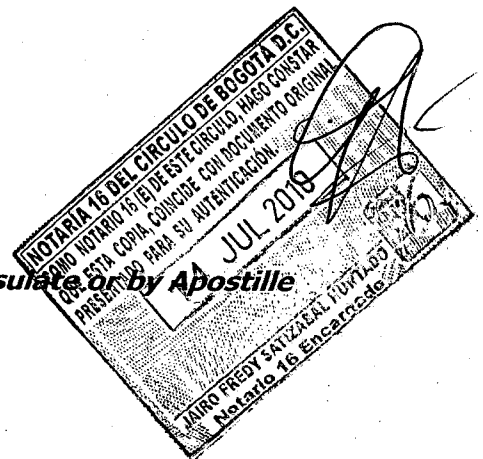
_____ all of which I hereby attest.

Notary Public (signature)

Issued and signed at

Dated

This document must be legalized up to the Colombian Consulate or by Apostille



TRADUCCIÓN OFICIAL DE LOS SIGUIENTES DOCUMENTOS: CERTIFICACIÓN NOTARIAL expedida y firmada por Shirley Margaret Wharmby, Notario Público de Hessle, con jurisdicción en Inglaterra y Gales, con fecha del 10 de junio de 2010. **APOSTILLA DE LA CONVENCIÓN DE LA HAYA No. 1549091**, firmada por el Secretario de Estado - G. Barrie-Shilson, con fecha del 30 de junio de 2010. **CESIÓN** celebrada entre Martin Butler y Steve Wals (los Cedentes) y la compañía Reckitt & Colman (overseas) Limited y (el Cesionario), firmado por Martin Butler, Steve Wals (los Cedentes) y Craig M. BOWERS Signatario Autorizado de la Compañía Cesionaria, con fecha del 2 de junio de 2010. **CERTIFICACIÓN NOTARIAL.**

Traducción realizada por Martha Sofía Sarmiento Solano, Traductora e Intérprete Oficial español – Inglés-Español, nombrada para el cargo mediante Resolución del Ministerio de Justicia, No. 835, del 3 de Mayo de 1988.

A QUIEN LE PUEDA INTERESAR, YO, SHIRLEY MARGARET WHARMBY, residente en el Suite 2 Stable Court Hesslewood Country Office Park Ferriby Road Hessle en el Condado de East Riding of Yorkshire United Kingdom/Reino Unido, Notario Público debidamente admitido, autorizado y juramentado y con práctica profesional en Inglaterra y Gales, **POR LA PRESENTE CERTIFICO** la autenticidad de las firmas de **MARTIN BUTLER STEVE WALSH** y **CRAIG BOWERS** en la Cesión adjunta, **ADEMÁS, POR LA PRESENTE TAMBIÉN CERTIFICO** que **CRAIG BOWERS** es un signatario autorizado de Reckitt & Colman (Overseas) Limited una Compañía organizada bajo las leyes de Inglaterra y Gales.

EN FE Y TESTIMONIO DE LO CUAL firmo y adhiero mi Sello Oficial en Hessle, hoy 10 de junio de 2010.

Quod Veritatem Attestor – Testigo Certificador

SHIRLEY MARGARET WHARMBY – Firma Autógrafa

Notario Público

Hull, Inglaterra

Sello oficial Redondo en color rojo:

Shirley M. Wharmby
Notario Público



APOSTILLA
(Convención de La Haya, 5 de octubre de 1961)

REINO UNIDO DE LA GRAN BRETAÑA E IRLANDA DEL NORTE

1. País: **Reino Unido de La Gran Bretaña e Irlanda del Norte**

El presente documento público

2. Ha sido firmado por: **Shirley Margaret Wharmby**

3. Actuando en calidad de: **Notario Público**

4. Lleva el sello / estampilla de: **Dicho Notario Público**

CERTIFICADO

5. En: **Londres**

6. El: **30 de junio de 2010**

7. Por: **El Secretario de Estado Principal de su Majestad para las Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad**

8. Bajo el Número: **I549091**

9. Lleva Sello / Estampilla: **Sello Redondo del Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad- Londres.**

10. Firmado por: **G. Barrie-Shilson**
Firma Autógrafa

Por el Secretario de Estado.

Sí este documento se expide para utilizarlo en un país que no hace parte de la Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961, se debe presentar ante la Sección Consular de la misión que representa a ese país.

La Apostilla o el Certificado de Legalización tan sólo verifican que la firma, el sello o el timbre que contiene el documento son auténticos. No significa que los contenidos del documento sean correctos o que los apruebe el Ministerio de Relaciones Exteriores y de la Mancomunidad.



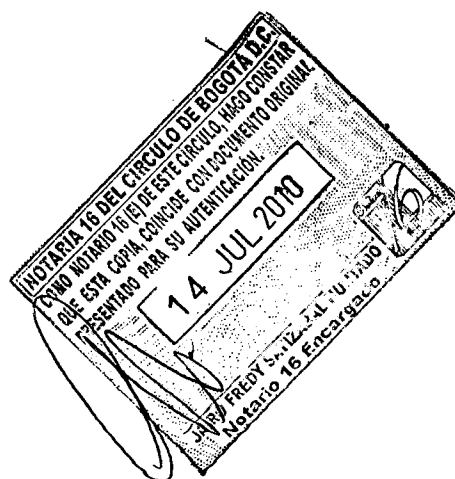
MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

2009 JUL 13 PM 6:20

100-443887-100

5
4
3
2
0

Martha Sarmiento

[illegible]

CESIÓN

Entre los suscritos, **Martin Butler**, con domicilio en **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS UNITED KINGDOM**, **Steve Wals**, con domicilio en **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS UNITED KINGDOM** en adelante los **Cedentes**, y **Craig M. BOWERS**, con domicilio en **Dansom Lane, Hull, HU8 7DS UNITED KINGDOM**, actuando en calidad de Representante Legal de **Reckitt & Colman (overseas) Limited**, con domicilio en el **103-105 Bath Road, Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom/Reino Unido** en adelante el **Cesionario**, y

- A. Considerando que los **Cedentes** son los inventores de la siguiente solicitud de Patente:

Nombre de la Patente	Solicitud No.
SPRAYING DEVICE AND METHOD OF USING SAME/ DISPOSITIVO ATOMIZADOR Y MÉTODO PARA UTILIZARLO	PCT/GB2008/003212

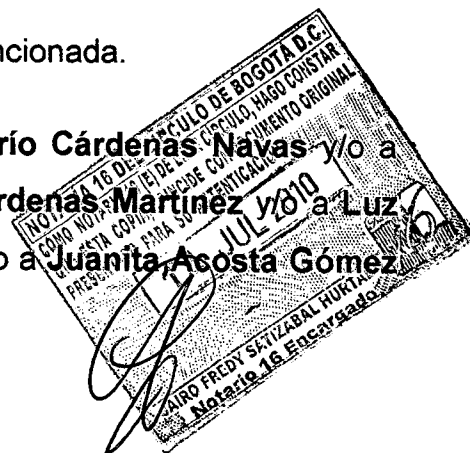
- B. Considerando que el **Cesionario** se encuentra interesado en obtener la Cesión de la Solicitud de Patente arriba mencionada, y que los **Cedentes** están interesados en asignarla al **Cesionario**.

Se ha celebrado y establecido el siguiente acuerdo:

PRIMERO: Los **Cedentes** transfieren al **Cesionario** cada uno y todos los derechos que les pertenecen como **Cedentes** con relación a la Solicitud de Patente descrita en el literal A del presente documento.

SEGUNDO: El **Cesionario** acepta la Cesión arriba mencionada.

TERCERO: Las partes designan para el efecto a **Darío Cárdenas Navas** y/o a **Eduardo Cárdenas Caballero** y/o a **Bernardo P. Cárdenas Martínez** y/o a **Luz Helena Adarve Gómez** y/o a **James Valdiri Reyes** y/o a **Juanita Acosta Gómez**.



y/o July Galindo Quintero, y/o a Santiago Cepeda Rojas, de la firma **Cárdenas & Cárdenas Abogados Ltda.**, como apoderados en la República de Colombia para que cualquiera de ellos, actuando individual o colectivamente, registren esta Cesión ante la Oficina de Patentes Colombiana.

Los abogados arriba mencionados quedan facultados para pagar todos los derechos, como también para preparar y presentar la documentación necesaria para cumplir con este propósito.

CUARTO: La presente Cesión tendrá efecto sobre las partes y será de obligatorio cumplimiento para ellas y sus subsidiarios, afiliados, sucesores, cesionarios y licencias, si los hubiere.

Firmado el 2 de junio de 2010, en dos originales, por:

Firma Autógrafa	Firma Autógrafa
Cesionario	Cedentes
	Martin Butler y Steve Wals
Firma Autógrafa	
Reckitt & Colman (overseas) Limited	

(Este documento se debe legalizar ante el Consulado de Colombia o a través de apostilla



Certificación Notarial

El suscrito Notario Público certifica que el Señor **Craig M. BOWERS** compareció ante mí y firmó el documento anterior, que lo conozco personalmente y estoy seguro que él tiene la facultad legal para otorgarlo. Que él es el **Signatario Autorizado de RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED** con domicilio en el **103-105 Bath Road, Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom/Reino Unido** y por consiguiente está autorizado para expedir y otorgar dicho documento. Que la mencionada compañía está organizada y se rige por las leyes del **Reino Unido**, cuya sede se encuentra ubicada en el **103-105 Bath Road, Slough, Berkshire SL1 3UH, United Kingdom/Reino Unido**. Además certifico que el acto a través del cual se expide y otorga este documento está incluido entre los que constituyen el objeto corporativo de la mencionada Compañía. Además, que dicha compañía desarrolla su propósito corporativo de acuerdo con las leyes de su incorporación y domicilio.

Tengo la certeza sobre la veracidad de todos estos hechos debido a que examiné los documentos respectivos, que consistió en _____. Doy testimonio de todo lo anterior.

NOTARIO PÚBLICO (Firma)

Documento expedido y firmado en:

Fechado el:

(SE DEBE LEGALIZAR A TRAVÉS DEL CONSUL COLOMBIANO O DE APOSTILLA)

CERTIFICO QUE ESTA ES UNA TRADUCCIÓN FIEL DEL INGLES AL ESPAÑOL DE LOS DOCUMENTOS QUE HE TENIDO A LA VISTA; QUE SOY TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL ACREDITADA POR RESOLUCIÓN N° 835 DEL 3 DE MAYO DE 1988 DEL MINISTERIO DE JUSTICIA Y QUE ESTOY REGISTRADA ANTE EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA.

Bogotá, D.C., 12 de julio de 2010

Martha S. Sarmiento
Martha S. Sarmiento S.
Traductora Oficial Jurementada
Resolución No. 835 Minjusticia





2020
Bogotá D.C.,

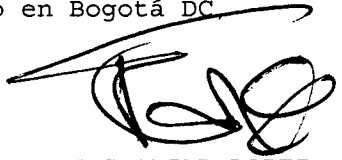
Doctor(a)
ADARVE GOMEZ LUZ HELENA
Apoderado(a) y/o Representante de
RECKITT & COLMAN (OVERSEAS) LIMITED

REFERENCIA	Radicación No.	10 34532
	Solicitud internacional	PCT/GB2008/003212
	Fecha inicio fase nacional	21/04/2010
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	11993
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC

25 ENE. 2011


JOSE LUIS SALAZAR LOPEZ
Director de Nuevas Creaciones (E)

jfernand